



*Ansciuda*  
**Furmazion** 2014  
Gherdëina



[www.manif.it](http://www.manif.it)



## Cursc de rujeneda

### 05.05.14 lunesc **Rus per prinzipianc**

Post: Sëlva, Istitut Ladin, 18:00 - 19:30

Ref.: Nina Filimonova

5 mei – 30 mei

for de lunesc y venerdì

### 06.05.14 merdi **Talian per prinzipianc**

Post: Sëlva, Istitut Ladin, 20:00 - 21:30

Ref.: Anna Maria Bianchi

6 mei – 29 mei

for de merdi y juebia

### 06.05.14 merdi **Spanuel per prinzipianc**

Post: S.Cristina, chemun, 20:00 - 21:30

Ref.: Fabiola Pulido Parra

6 mei – 5 juni

for de merdi y juebia

### **Info y iscrizions nchin ai 23.04.14 pra l**

Servisc furmazion Gherdëina dl Istitut Ladin Micurà de Rü

Str. Nives 16/4, I-39048 Sëlva

Tel. 0471 773225, Fax 0471 794531

Merdi - venerdì 9.00 - 12.00

E-mail: [furmazion.gh@micura.it](mailto:furmazion.gh@micura.it)

# AURIL

---

01.04.14 mer

## **Buchpräsentation: Südtiroler Kräuterfrauen - Ihr Wissen, ihr Heilwissen, ihre Rezepte**

Post: Sëlva, Bibliotech „Oswald von Wolkenstein“ 20:00

Ref.: Astrid Schönweger - Irene Haber

Urg.: Mëisa turonda/Frauenstammtisch

02.04.14 mie

## **Mëisa de libri sun la Prima Santa Cumenion y l Cunfermé**

Dantaldut libri per pastelné

Post: Sëlva, Bibliotech „Oswald von Wolkenstein“

Infos: La mëisa de libri sarà da udëi nchina al scumenciamënt de juni 2014 ntan l orar de giaurida dla bibliotech.

Urg.: Bibliotech „Oswald von Wolkenstein“

02.04.14 mie

## **Gesundheitsgymnastik zum Wohlfühlen für Frauen**

Post: S.Christina, Turnhalle , 15:30

Ref.: Greti Mussner

Infos: 6 Einheiten

Urg.: Katholische Frauenbewegung St. Christina

04.04.14 vën

## **Aiut per scrì ora la detlarazion dla chëutes**

Post: S.Cristina, calonia, 9:00

Infos: Iscriziions nchina ai 03.04.2014 pra Waltraud Insam Tel.: 0471 792133

Urg.: KVV S.Cristina



04.04.14 vën

### **Aiut per scrì ora la detlarazion dla chëutes**

Post: Sëlva, te calonia, 9:30

Infos: I papieresc ie da dé ju te calonia de Sëlva dala 9.30-11.30. Prëibel tò pea duc i papieresc. La detlarazions finedes vën partides ora ai 16 de mei dala 10.00-11.00. Iscrizions nchina ai 21 de merz.

Urg.: KVV Sëlva

05.04.14 sad

### **TRIX: Domesdì de juesc da mëisa per families y mutons dla scolina, scola elementera y mesana**

Post: Urtijëi, local di jëuni te calonia, 14:00-17:00

Infos: Cie pa? Èis'a ueia de mparé a cunëscer juesc nueves? L domesdì de juesc da mëisa TRIX ie pona iust l drët per vo.

Urg.: Grupa TRIX

05.04.14 sad

### **TRIX: Sëira de juesc da mëisa per jëuni y granc**

Post: Urtijëi, tl local di jëuni "SAUT", 20:00-24:00

Infos: Cie pa? Ueia de ve devertì te na blòta cumpania? La sëira de juesc da mëisa TRIX ie pona iust l drët per vo.

Urg.: Grupa TRIX

07.04.14 lun

### **Curs per fé l ciapel da Helau**

Post: Urtijëi, Bibliotech „San Durich“, 20:00

Ref.: Raffaella Rella

Infos: L curs vën tenì per doi sëires, ai 7 y ai 9 de auril. N ie priei bel de se nuté su danora ntan l'ëures de giaurida dla bibliotech.

Urg.: Bibliotech de val „San Durich“

07.04.14 lun

### „Werther“

Post: Urtijëi, sala dla Lia Mostra d’Ert a Urtijëi, 20:30

Infos: La Lia Mostra d’Ert n culaburazion cun la „Vereinigte Bühnen Bozen“ n vieia al pez de teater „Werther“ cun l atëur de Urtijëi Lukas Spisser. La opra de Goethe „Die Leiden des jungen Werther“ vën prejenteda te na tle moderna. Chertes danora giapen tla bibliotech dla Lia Mostra d’Ert.

Per plu nfurmazions: [www.circologardena.org](http://www.circologardena.org),  
[info@circologardena.org](mailto:info@circologardena.org), tel. 0471 796046

Urg.: Lia Mostra d’Ert

08.04.14 mer

### Bastelkurs: Schmuck aus Nespresso Kapseln

Post: S.Christina, Raiffaisensaal, 20:30

Infos: Anmelden bei Waltraud, Tel. 339 4419108

Urg.: KVV S.Cristina

09.04.14 mie

### Schlafstörungen – durch schlaflose Nächte wird der Alltag zur Belastung

Post: Wolkenstein, Pfarrhaus , 20:00

Ref.: Dr. Martin Fronthaler

Urg.: KVV Sëlva

10.04.14 jue

### Iscrizions al „Pavël“, devertimënt ntan l instà per mutons dai 4 ai 11 ani

Infos: L’iscrizions vën tèutes su n juebia ai 10.04. y n vënderdi ai 11.04. tla Cassa Raiffeisen: a Urtijëi dala 8.00 ala 12.30 y dala 17.00 ala 19.00, a S. Cristina y te Sëlva dala 8.00 ala 12.30 y dala 14.30 ala 16.30.

Urg.: VKE–Gröden



10.04.14 jue

### **1° Permakulturtreffen 2014**

Projekt „Permakultur in Gröden 1200-1600 Höhenmeter“

Post: Wolkenstein im Sitz des Vereins, Str. La Sëlva 101, 19:30

Infos: Die Anwesenheit aller Projektteilnehmer ist erwünscht. Auch alle Neuinteressierte sollten diesen Termin wahrnehmen. Info: Brunhilde 333 1079990

Urg.: Lia Sanynton

10.04.14 jue

### **Cunzert cun I „Österreichisches Ensemble für Neue Musik“**

Mujiga: Eduard Demetz - Test: R.M. Rilke

Post: Urtijëi, cësa de Cultura, 20:30

Infos: Chertes de ntreda ie da giapé n chël di pra la cassa.

Urg.: Jëuni de mujiga de Gherdëina

10.04.14 jue

### **Senteda dla grupa de lëur - Lia Sanynton**

Prejentazion dl prugram y d'autri ponc dl orden dl di

Post: Sëlva, sënta dla lia, str. La Sëlva 101, 20:30

Infos: Nteressei che ne fej nia pert dla lia possa sambën ënghe unì ala senteda.

Urg.: Lia Sanynton

11.04.14 vën

### **„Lebensmittelunverträglichkeiten und -allergien“**

Wenn Lebensmittel Beschwerden verursachen

Post: St.Ulrich, Gisella Moroder-Saal, 20:00

Ref.: Ernährungsberaterin Kathrin Vantsch

Urg.: Mëisa turonda/Frauenstammtisch

12.04.14 sad

### **„Fajon verzon“**

Dé forma a n verzon nuef cun plan y realizazion. Te na pitla grupa judons a anjenië ca y a fé n verzon nuef o a giavé ntëur. Uni merdi o sada domesdì tl mëns de mei dala 14:00 sun l post.

Infos: Per sensibilisé a tenì n verzon, vën fat chësc servisc per na pitla marënda deberieda. Präibel se scrì su dai 12 nfin ai 22 de auril cherdan su l numer 0471 795062 o 333 1079990 o scrì na mail a [info@sanynton.eu](mailto:info@sanynton.eu)

Urg.: Lia Sanynton

12.04.14 sad

### **Curs de prim aiut**

Per duta la populazion de Gherdëina

Post: S.Cristina, tla sala de Chemun, 14:00

Ref.: Delucca Hermann

Infos: L curs de prim aiut ie debant per duc i cumëmbri dla crëusc blancia y dura plu o manco s4 ëura. N muessa se nuté su nchin n'ëna dan l curs, cherdan su l numer 0471 444395 o passan tl ufize dla crëusc blancia te S. Cristina ti orars de ufize.

Urg.: Crëusc blancia

12.04.14 sad

### **Marcia dl barat d'ansciuda**

L vën metù a jì n di per baraté roba da d'instà per mutons, p.ej. rodes, roler, jadins da rodes, rucsocs per mutons, ciauzei da fé al palé, sic per l auto y nsci inant

Post: S.Cristina, sala Raiffeisen te cësa de Chemun, 14:00

Infos: n vënderdi ai 11.04. dala 19.00 ala 21.00 y n sada ai 12.04. dala 10.00 ala 12.00 vëniel tët ju la roba, n sada domesdì danter la 14.00 y la 17.00 possen unì a cialé sce n abina zeche y for n sada dala 17.00 ala 18.00 dajon de reviers dut.

Urg.: VKE-Gröden



12.04.14 sad

## Fla

### Mostra de pitura

Post: Sëlva, Tublà da Nives, 18:00

Artist: Egon Moroder Rusina

Urg.: Tublà da Nives

13.04.14 dum

## Azion da Pasca per mutons y mutans

Post: Sëlva, Bibliotech „Oswald von Wolkenstein“

Infos: Duc i mutons che se mpresterà ora n liber ntan l'Ena Santa giaperà na pitla surpreja.

Urg.: Bibliotech „Oswald von Wolkenstein“

15.04.14 mer

## 1° Permakulturtag - Besichtigung, Beratung und Information: Besichtigung verschiedener Höfe, die auf Permakultur umgestellt haben - Projekt auf Talebene

Post: St.Ulrich, La Plates, str. Nevel 190 , 9:00

Ref.: Thomas Fauner

Infos: Dient der allgemeinen Weiterbildung und der naturnahen Information über diese Art von Anbau, mit Einbindung aller Interessierten und ganz besonders der Projektteilnehmer. Alle sind eingeladen!

Urg.: Lia Sanynton

15.04.14 mer

## 2° Permakulturtreffen:

### Präsentation Mini-Hühnerstall für Familien - Projekt auf Talebene

Post: Wolkenstein, Medelcenter im Freißen, 16:00

Ref.: Thomas Fauner, Premakultur in Südtirol

Infos: Alle sind herzlich eingeladen an dieser Vorführung teilzunehmen und werden bestmöglich zum fertig aufgestellten Mini-Hühnerstall mit Nist- und Brutkäfig, sowie Kompost beraten. Info: 333 1079990

Urg.: Lia Sanynton



16.04.14 mie

### **Zirlé y ntënjer ueves**

Post: Sëlva, te calonia, 20:00

Infos: Chisc ueves unirà vendui da pasca dan dlieja.

Urg.: KVV Sëlva

20.04.14 dum

### **Azion da pasca dl KVV**

L vën vendù cësc cun ueves da benedì. L davani jirà a bon fin.

Post: Sëlva, dan dlieja, 9:15

Urg.: KVV Sëlva

22.04.14 mer

### **Permakulturführung bis 1600 Höhenmeter: Höfe mit Umstellung auf Permakultur - Projekt auf Talebene**

Post: S.Christina, Bergbauernhof Paratoni, Insomstraße 11

Ref.: Thomas Fauner, Permakultur Südtirol

Infos: Diese Führung mit Besichtigung einiger Höfe und Gärten in St. Christina, mit fachgerechter Beratung, beginnt um 9:00 und ist offen für alle Interessierten.

Info: 3331079990

Urg.: Lia Sanynton

23.04.14 mie

### **Viac d'ansciuda cun l KVV de Sëlva**

Nosc viac tradiziunel dai 23 de autil nchin ai 27 de autil 2014 sarà chëst ann sun la „Côte d'Azur“.

Post: pion via sun plaza de chemun te Sëlva

Infos: Vijiteron la ziteies Monte Carlo, San Remo y Nizza

Urg.: KVV Sëlva

23.04.14 mie (nchina sada ai 4 de utober 2014)

### **Di mundiel dl liber - Deutscher Jugendliteraturpreis 2014** Chiron l liber che vënc! Scumenciamënt dla azion da liejer per sculeies dla scola mesana

Post: Urtijëi, Bibliotech „San Durich“, 9:00

Infos: N culaburazion cun la Scola Mesana de Urtijëi.

Urg.: Bibliotech de val „San Durich“



23.04.14 mie

### **Qi Gong - 8 Brokate**

Muvimënt metan a verda co tré l fla drët y co avëi plu energia

Post: Urtijëi, La Locia, 20:00

Ref.: Rudolf Braunhofer

Infos: 10 sëires uni mierculdi nchin ai 25.06.2014. Info y scri  
su pra Rudolf: 339 1017575. N possa nce me unì la  
prima sëira a cunëscer l Qi Gong.

Urg.: Lia Sanynton

23.04.14 mie

### **SINGELS SINGELS SINGELS**

pez de teater per ladin

Post: Runcadic, cësa dla lies, 20:30

Regia: Bacher Rosmarie

Urg.: Grupa teater

26.04.14 sad

### **Chino per mutons**

Post: S.Cristina, sala de Chemun , 15:00

Urg.: VKE-Gröden

26.04.14 sad

### **SINGELS SINGELS SINGELS**

pez de teater per ladin

Post: Runcadic, cësa dla lies, 20:30

Regia: Bacher Rosmarie

Urg.: Grupa teater

27.04.14 dum

### **SINGELS SINGELS SINGELS**

pez de teater per ladin

Post: Runcadic, cësa dla lies, 20:30

Regia: Bacher Rosmarie

Urg.: Grupa teater

29.04.14 mer

### **Besuch eines Kräutergartens**

Herstellung von Kräutersalz und Kräuterbutter

Post: Kräutergarten in Perdonig, 13:00

Ref.: Kneippfachfrau Schweigkofler Kreiter Hildegard

Infos: Fahrt nach Eppan, Perdonig, Besuch des Kräutergarten der Kneippfachfrau Hildegard Kreiter, Herstellung von Kräutersalz und Kräuterbutter

Urg.: Mëisa turonda/Frauenstammtisch

29.04.14 mer

### **Reunion Generela dla Lia dla Bibliotech „San Durich“**

Post: Urtijëi, Bibliotech „San Durich“, 18:00

Infos: L unirà lità l Cunsëi nuef y l nes savëssa bel udëi nce Vo.

Urg.: Bibliotech de val „San Durich“

29.04.14 mer

### **Gewalt unter Kindern und Jugendlichen**

Informationsabend

Post: S.Christina, Raiffeisensaal in der Gemeinde, 20:00

Ref.: Lukas Schvienbacher, Forum Prävention Bozen

Infos: in Zusammenarbeit mit: Nëus Jëuni Gherdëina, Gemeinden St.Ulrich, St.Christina, Wolkenstein, Schulsprengel Gröden und BA St.Ulrich. Zielgruppe: Eltern, Lehrer und Interessierte

Urg.: Servisc soziel

30.04.14 mie

### **SINGELS SINGELS SINGELS**

pez de teater per ladin

Post: Runcadic, cësa dla lies, 20:30

Regia: Bacher Rosmarie

Urg.: Grupa Teater



## MEI

---

01.05.14 jue

### **1. mei - festa dl lëur, S. Mëssa per i cumëmbri dl KVV**

Benedescion dla massaria y di auti

Post: Sëlva, te dlieja, 8:00

Urg.: KVV Sëlva

03.05.14 sad

### **TRIX: Domesdì de juesc da mëisa per families y mutons dla scolina, scola elementera y mesana**

Post: Urtijëi, local di jëuni te calonia, 14:00-17:00

Infos: Cie pa? Èis'a ueia de mparé a cunëscer juesc nueves? L domesdì de juesc da mëisa TRIX ie pona iust l drët per Vo.

Urg.: Grupa TRIX

03.05.14 sad

### **TRIX: Sëira de juesc da mëisa per jëuni y granc**

Post: Urtijëi, local di jëuni "SAUT", 20:00-24:00

Infos: Cie pa? Ueia de ve devertì te na blòta cumpania? La sëira de juesc da mëisa TRIX ie pona iust l drët per Vo.

Urg.: Grupa TRIX

03.05.14 sad

### **SINGELS SINGELS SINGELS**

pez de teater per ladin

Post: Runcadic, cësa dla lies, 20:30

Regia: Bacher Rosmarie

Urg.: Grupa Teater

05.05.14 lun

### **Pastelné per I di dl'oma**

dai 8 ani insù

Post: Urtijëi, Bibliotech „San Durich“, 15:00

Ref.: Raffaella Rella

Infos: N muessa se nuté su danora ntan i orars dla bibliotech

Urg.: Bibliotech de val „San Durich“

10.05.14 sad

### **Cunzert d'ansciuda**

Post: S.Cristina, sala de Chemun , 20:45

Urg.: Mujiga de S.Cristina

11.05.14 dum

### **Festa dl'oma**

S. Mëssa

Post: Sëlva, te dlieja, 9:30

Infos: L cianta I Cor di Mutons de Sëlva.

Urg.: Cor di Mutons

13.05.14 mer

### **Mëisa de libri: Ciofs da mëter ora te verzon**

Post: Sëlva, Bibliotech „Oswald von Wolkenstein“

Infos: mez mei - mez juni 2014 ntan i orars dla bibliotech

Urg.: Bibliotech „Oswald von Wolkenstein“

14.05.14 mie

### **Jugendliche im Umgang mit Leistungsanforderungen stärken** „Das Gras wächst auch nicht schneller, wenn man daran zieht“ (Chinesisches Sprichwort)

Post: St.Ulrich, Aula Magna ITE St.Ulrich, 20:00

Ref.: Heike Torggler, Forum Prävention

Infos: Eine Kooperation von: Sozialsprengel Gröden, Nëus Jëuni Gherdëina, Gemeinden St.Ulrich, St.Christina, Wolkenstein, Schulsprengel Gröden und BA St.Ulrich. Zielgruppe: Eltern, Lehrpersonen und Interessierte



15.05.14 jue

### **Turbokonsum ade - 5000 Euro im Jahr sparen**

Prejentazion dl liber cun puscibltà de fé dumandes n cont dl sparanië

Post: Urtijëi, Bibliotech „San Durich“, 20:00

Ref.: Walther Andreaus dla Zentrela di Consumadëures

Urg.: Bibliotech de val „San Durich“

15.05.14 jue

### **Gefahren und Nutzen von digitalen Netzwerken (facebook, Youtube, usw.) bei Jugendlichen**

Post: Wolkenstein, Pfarrhaus Wolkenstein, 20:30

Ref.: Manuel Oberkalmsteiner, Forum Prävention

Urg.: KVV Sëlva

16.05.14 vën

### **„Unser Weg - Il nostro cammino - Nosc troi“**

Giaurida dla mostra de Diego Deiana

Post: S.Cristina, Bibliotech „Tresl Gruber“, 20:30

Infos: La mostra resta davierta ntan i orars de giaurida dla Bibliotech „Tresl Gruber“ dai 16 de mei nchin ai 1. de juni. Unide duc a ti cialé.

Urg.: Bibliotech „Tresl Gruber“

17.05.14 sad

### **Erste-Hilfe-Kurs für Kindernotfälle - von 0 bis 8 Jahren**

PBLS (Pediatric Basic Life Support) mit dem Weißen Kreuz BZ

Post: Wolkenstein, Pfarrhaus Wolkenstein, 14:00

Infos: begrenzte Teilnehmerzahl, max. 20 Teilnehmer  
Anmeldungen und Einzahlung bis Ende April bei  
Rosmarie im Geschäft Senoner Sartëur.

Urg.: KVV Sëlva

18.05.14 dum

### **Di internaziunel di Museums**

Post: Urtijëi, Museum de Gherdëina - Cësa di Ladins, 11:00

Infos: Di dla porta davierta - Prugram per families y jëuni. L museum ie daviert dala 11 nchin la 18.

Urg.: Museum de Gherdëina

21.05.14 mie

### **„Geheimnisse des Labyrinthes früher und heute: Spiel oder Ernst?“**

Luis Kaserer spricht, zeigt und lässt das Labyrinth erleben

Post: S.Christina, Bibliothek „Tresl Gruber“, 20:30

Ref.: Luis Kaserer

Infos: Lasst euch diese einmalige Gelegenheit nicht nehmen. Es wird bestimmt ein interessanter Abend für alle.

Urg.: Bibliothek „Tresl Gruber“

25.05.14 dum

### **Jita cun la roda per duta la families**

La curiera pea via te Sëlva y nes porta nchin a Bulsan. L vën jit tl Unterland: Bulsan - Auer nchin Salurn

Post: dan la cësa de cultura „Oswald von Wolkenstein“, 8:00

Infos: La curiera à n carët da tré do, tlo puderan mëter ite la rodes che n à tëtut pea. Priesc dla curiera: 10 euro cumëmbri, 30 euro nia cumëmbri. Nfurmazions y paiamënt: da Rosmarie tla butëiga Senoner Sartëur. L numer di partezipanc ie limità.

Urg.: KVV Sëlva

30.05.14 vën

### **Cunzert d'ansciuda**

Post: S.Cristina, sala de Chemun, 20:00

Urg.: Cor di ëi Sasslong



# JUNI

---

01.06.14 dum

## **Mëisa de libri „Jites tres Südtirol“**

Post: Sëlva, Bibliotech „Oswald von Wolkenstein“

Infos: nchin ai 30 de juni 2014 ntan l orar de giaurida dla bibliotech

Urg.: Bibliotech „Oswald von Wolkenstein“

04.06.14 mie

## **Kräuterwanderung**

Post: Almwiesen um Wolkenstein, 13:00

Ref.: Kneippfachfrau Schweigkofler Kreiter Hildegard

Urg.: Mëisa turonda/Frauenstammtisch

04.06.14 mie

## **Multivision Show: Dolomiten - Weltnaturerbe in deutscher Sprache**

Post: Sëlva, cësa de Cultura, 21:00

Ref.: Valentin Pardeller

Urg.: Lia dl turism

07.06.14 sad

## **Festa dla grupa di destudafuech**

Ntratenimënt per duta la familia cun mujiga y juesc

Post: Runcadic, magasin di destudafuech

Urg.: Destudafuech

07.06.14 sad

## **TRIX: Sëira de juesc da mëisa per jëuni y granc**

Post: Urtijëi, locial di jëuni “SAUT”, 20:00 - 24:00

Infos: Cie pa? Ueia de Ve devertì te na blòta cumpania? La sëira de juesc da mëisa TRIX ie pona iust l drèt per vo.

Urg.: Grupa TRIX



08.06.14 dum

### **Festa dla grupa di destudafuech**

Ntratenimënt per granc y pitli

Post: Runcadic, magasin di destudafuech

Infos: cun mujiga y juesc

Urg.: Destudafuech

10.06.14 mer

### **Mostra „DolomitiLightning“ de Adrian Bischoff**

Post: Sëlva, Tublà da Nives, 16:00

Urg.: Lia dl turism

11.06.14 mie

### **Multivision Show: Faszination Dolomiten**

in deutscher Sprache

Post: Wolkenstein, Kulturhaus, 21:00

Ref.: Valentin Pardeller

Urg.: Lia dl turism

14.06.14 sad

### **Jita ala utia da Ncisles cun batadù**

Post: Ncisles, 14:30

Infos: N se anconta dala 13.30 pra la stazion a val dla furnadoia Col Raiser o tla utia Ncisles dala 14.30. La sozietà Col Raiser meterà da garat chertes debant per i cumëmbri dl KVV. Mé per chëi che ne n'ie nia boni de jì a pe nchin pra la utia iel n auto.

Urg.: KVV Sëlva

28.06.14 sad

### **Belsy Festival**

cun Belsy & Florian

Post: Sëlva, plaza de chemun, 18:00

Infos: Ntreda: 25,00 Euro <http://www.valgardena.it/dl/wolkenstein/pdf/BelsyFestivalFolder2014.pdf>

Urg.: Lia dl turism



## Nfurmazions per duta la lies de Gherdëina

Ve prion bel de ve nuzé dla plata internet [www.manif.it](http://www.manif.it) per dé ite vosta scumenciadives. Per chëi che ne les à mo mei dates ite, ie i vares da fé drèt scëmpli:

1. Ji ite te internet sota [www.manif.it](http://www.manif.it)
2. A man ciancia dla plata druché sun „Dé ite initiatives“
3. Crì ora l luech ulache l vën metù a jì Vosta manifestazion y druché lessù (prëibel nia l luech de chëiche la mët a jì!).  
L viere se gëura cun l inuem dl Cunsëi de furmazion dl luech ulache l vën metù a jì zeche.
4. Scrì ora n curt duc i ciamps de chësc viere y l plu che la va per ladin gherdëina. Sce l referënt rejona per tudësch o talian possen lascé l titul tla rujeneda uriginela.
5. Mé sce ëis scrit ora duc i ciamps pudëis dé l ok cun „mëna le formular“, japé, a man drëta.
6. L se gëura n auter viere ulache pudëis cuntrolé sce la nfurmazions stimenea y dé mo n iede l ok cun „inserir chësta manifestazion“.

Sce ëis dumandes per cie che à da nfé cun l *Manif* pudëis daniëura cherdé su l Servisc Furmazion Gherdëina ntan i orars de ufize, dal merdi al vënderdi dala 8.00-12.00.

## **MPURTANT:**

Dan mëter a jì vel' scumenciadiva y crì ora na data, nuzëve de chësta plata internet per nrescì sce l ne n'ie nia bele velch de valif n chël di sun l program.

Mé cun Vosc aiut sarons boni de coordiné mo miec la scumenciadives dla valeda y schivé che l vënie dant dublëtes o deplù manifestazions l medem di.

Coche trueps de vo savrà bele vën la nformazions dates ite dala lies y dai Cunsëies de Furmazion tl Calënder dla manifestazions [www.manif.it](http://www.manif.it) menedes inant da pert dl Servisc Furmazion Gherdëina ai media ladins. La nutizies vën nsci publichedes uni ena te La Usc di Ladins sun la plates „Nformazions y Manifestazions“, ma les vën nce dates tres plu iedesc da Radio Gherdëina y Rai Radio Ladin. Uni merdi y vënderdi dala 18.00 iel la trasmiscion sun Radio Gherdëina dedicheda al Servisc Furmazion Gherdëina. Te chësta vëniel purtà dant duta la manifestazions cultureles metudes a jì te Gherdëina, ma nce tla Val Badia, che ie ruvedes ite tres l Manif ti ufizies dla doi valedes. Duta chësta formes de retlam ie debant per la lies.

Rengrazion dla bona culaburazion y mbincion a duc che la Ve bute a mëter a jì vosta scumenciadives.

Servisc furmazion Gherdëina dl Istitut Ladin Micurà de Rù  
Str. Nives 16/4  
I-39048 Sëlva  
Tel. 0471 773225  
Fax 0471 794531  
e-mail: [furmazion.gh@micura.it](mailto:furmazion.gh@micura.it)



Uni manifestazion vën mo fata a l savëi plu avisa.  
L possa nce unì dant mudazioms.  
Duta la manifestazioms ie nce te internet sota  
[www.manif.it](http://www.manif.it).



## Servisc Furmazion Gherdëina

SERVISC FURMAZION GHERDËINA  
DL ISTITUT LADIN MICURÀ DE RÜ  
STR. NIVES 16/4  
I-39048 SËLVA  
TEL. 0471 773225  
FAX 0471 794531  
MERDI - VËNDERDI 8.00-12.00



Cunsëi de Furmazion  
Urtijëi



Cunsëi de Furmazion  
Sëlva



Cunsëi de Furmazion  
S.Cristina



Cunsëi de Furmazion  
Runcadic